



187 9901/WWW  
Ajuntament de Roses



# Festa Major de Roses

DEL 10 AL 15 D'AGOST 2022

## BANDERES DE ROSES

### BANDERAS DE ROSES / DRAPEAUX DE ROSES / ROSES FLAGS

- CAT Venda de banderes de Roses a l'Oficina de Turisme: 9 €  
ES Venta de banderas de Roses en la Oficina de Turismo de Roses: 9 €  
FR Vente de drapeaux de Roses à l'Office de Tourisme: 9 €  
EN Sale of Roses flags at the Tourist Office: 9 €

## 10/08/2022

### 9.30 h, passeig Marítim

#### En el paseo Marítimo | Sur la promenade maritime | On the seaside promenade

- CAT Sortida de marxa aquàtica. Per a majors de 12 anys.  
Preu: 8 €. Informació i inscripcions: Oficina de Turisme Tel. 972 25 73 31  
ES Salida de marcha acuática. Para mayores de 12 años.  
Precio: 8 €. Información e inscripciones: Oficina de Turismo Tel. 972 25 73 31  
FR Marche aquatique. Pour majeurs de 12 ans.  
Prix: 8 €. Information et inscriptions à l'Office du Tourisme: Tel. 972 25 73 31  
EN Sea walking activity. For over 12 years old.  
Price: 8€. Information and registration: Tourist Office Tel. 972 25 73 31

### 17 h, plaça del General Prim

#### En la plaza del General Prim | Sur la place du General Prim | In the General Prim square

- CAT Activitat familiar. Escape room al carrer: Troba el cofre del tresor!  
Informació i inscripcions a [www.rosescultura.cat](http://www.rosescultura.cat)  
ES Actividad familiar. Escape room en la calle: ¡Encuentra el cofre del tesoro!  
Información e inscripciones en [www.rosescultura.cat](http://www.rosescultura.cat)  
FR Activité familiale. Scape Room dans la rue : Trouvez le coffre au trésor!  
Information et inscriptions sur [www.rosescultura.cat](http://www.rosescultura.cat)  
EN Family activity. Escape room on the street: Find the treasure box!  
Information and registration at [www.rosescultura.cat](http://www.rosescultura.cat)

### 19 h, recinte firal de l'antic càmping Bahía

#### En el recinto ferial del antiguo camping Bahía / Dans l'ancien camping Bahía / At the fairgrounds

- CAT Fires i barraques  
ES Ferias y barracas  
FR Foires d'attractions  
EN Fairs and funfair area

### 23 h, barraques de Festa Major (antic càmping Bahía)

#### En el recinto ferial del antiguo camping Bahía / Dans l'ancien camping Bahía / At the fairgrounds

- CAT Música: Los40 On Tour  
ES Música: Los40 On Tour  
FR Musique: Los40 On Tour  
EN Music: Los40 On Tour

## 11/08/2022

### 18 h, Biblioteca Municipal

#### En la Biblioteca Municipal | À la Bibliothèque Municipale | In the Library

- CAT Hora del conte. *Histories curioses de la mar*, a càrrec d'Albert Quintana.  
Informació i inscripcions: Biblioteca Municipal Tel. 972 15 09 28  
ES La hora del cuento (en catalán)  
FR Histoires pour enfants (en langue catalane)  
EN Fairy Tale time (in catalan language)

### 19 h, recinte firal de l'antic càmping Bahía

#### En el recinto ferial del antiguo camping Bahía / Dans l'ancien camping Bahía / At the fairgrounds

- CAT Fires i barraques  
ES Ferias y barracas  
FR Foires d'attractions  
EN Fairs and funfair area

### 23 h, barraques de Festa Major (antic càmping Bahía)

#### En el recinto ferial del antiguo camping Bahía / Dans l'ancien camping Bahía / At the fairgrounds

- CAT Música: Cotton's Roses + Serial Killerz  
ES Música: Cotton's Roses + Serial Killerz  
FR Musique: Cotton's Roses + Serial Killerz  
EN Music: Cotton's Roses + Serial Killerz

## 12/08/2022

### 17 h, port de pesca

#### En el puerto de pesca / Au port de pêche / At the fishing port

- CAT Visita guiada al port i a la llotja de Roses.  
Preu: 6 € adults i 3,5 € nens (6-17 anys). Inscripcions: Oficina de Turisme Tel. 972 25 73 31  
ES Visita guiada al puerto y a la lonja de Roses.  
Precio: 6 € adultos y 3,5 € niños (6-17 años). Inscripciones: Oficina de Turismo, tel. 972 25 73 31  
FR Visite guidée du port et la criée de Roses.  
Prix: 6 € adultes et 3'50 € enfants (6-17 ans). Incriptions à l'Office du Tourisme: Tel. 972 25 73 31  
EN Guided tour to Roses port and fish auction.  
Price: 6€ adults and 3,5€ children (6-17 years old). Registration: Tourist Office, tel. 972 25 73 31

### 19 h, recinte firal de l'antic càmping Bahía

#### En el recinto ferial del antiguo camping Bahía / Dans l'ancien camping Bahía / At the fairgrounds

- CAT Fires i barraques  
ES Ferias y barracas  
FR Foires d'attractions  
EN Fairs and funfair area

### 22 h, plaça de Frederic Rahola

#### En la plaza Frederic Rahola / Sur la place de Frederic Rahola / In Frederic Rahola Square

- CAT Concert i ball amb l'orquestra La Selvatana  
ES Concierto y baile con la orquesta La Selvatana  
FR Concert et bal avec l'orchestre La Selvatana  
EN Concert and dance with La Selvatana orchestra

### 23 h, barraques de Festa Major (antic càmping Bahía)

#### En el recinto ferial del antiguo camping Bahía / Dans l'ancien camping Bahía / At the fairgrounds

- CAT Música: Roba Estesa + Gertrudis  
ES Música: Roba Estesa + Gertrudis  
FR Musique: Roba Estesa + Gertrudis  
EN Music: Roba Estesa + Gertrudis

## 13/08/2022

### 10-13 h + 16-19 h, platja de Santa Margarida (Hotel Monterrey)

#### En la playa de Santa Margarida / Sur la plage de Santa Margarida / At Santa Margarida Beach

- CAT XXIX Campionat local de vòlei platja (2n torneig)  
ES XXIX Campeonato local de voley playa (2o torneo)  
FR XXIX Championnat local de beach-volley (2ème tournoi)  
EN XXIX Local Beach Volleyball Championship (2nd tournament)

### 11-14 h + 16-18 h, carrer de la Pujada al Puig Rom

#### En la calle Pujada al Puig Rom / Dans la rue Pujada al Puig Rom / On the street Pujada al Puig Rom

- CAT Gran tobogan aquàtic  
ES Gran tobogán acuático  
FR Grand tobogan aquatique  
EN Large water slide

### 18 h, plaça de Frederic Rahola

#### En la plaza Frederic Rahola / Sur la place de Frederic Rahola / In Frederic Rahola Square

- CAT Festa de l'escuma. *Els Corsaris de l'escuma*, a càrrec de Xip Xap  
ES Fiesta de la espuma. *Els Corsaris de l'escuma*, de de Xip Xap  
FR Fête de la mousse. *Els Corsaris de l'escuma*, avec de Xip Xap  
EN Foam party. *Els Corsaris de l'escuma*, by Xip Xap

### 19 h, recinte firal de l'antic càmping Bahía

#### En el recinto ferial del antiguo camping Bahía / Dans l'ancien camping Bahía / At the fairgrounds

- CAT Fires i barraques  
ES Ferias y barracas  
FR Foires d'attractions  
EN Fairs and funfair area

### 22 h, plaça de les Botxes

#### En la plaza de les Botxes / Sur la place de les Botxes / At de les Botxes square

- CAT Sardanes, amb la cobla Genisenca  
ES Sardanes, con la cobla Genisenca  
FR Sardanes avec la cobla Genisenca  
EN Sardanes by cobla Genisenca

### 23 h, barraques de Festa Major (antic càmping Bahía)

En el recinto ferial del antiguo camping Bahía / Dans l'ancien camping Bahia / At the fairgrounds

CAT Música: The Tyets + La Fúmiga

ES Música: The Tyets + La Fúmiga

FR Musique: The Tyets + La Fúmiga

EN Music: The Tyets + La Fúmiga

### 14/08/2022

#### A les 10 h, a la platja de la Punta (sortida i arribada)

En la playa de La Punta / Sur la plage de la Punta / On La Punta beach

CAT LXXXV Travessia de Natació al Port de Roses. 4t Memorial David Herruzo.

Informació i inscripcions: GEN Roses Tel. 972 25 70 03 www.genroses.cat

ES LXXXV Travesía de Natación Puerto de Roses. 4o Memorial David Herruzo.

Información e inscripciones: GEN Roses Tel. 972 25 70 03 www.genroses.cat

FR LXXXV Traversée à la nage Port de Roses. 4ème Mémorial David Herruzo.

Information et inscriptions: GEN Roses Tél. 972 25 70 03 www.genroses.cat

EN LXXXV Port of Roses Swimming Competition. 4th David Herruzo Memorial.

Information and registration: www.genroses.cat tel. 972 25 70 03

#### 19 h, recinte firal de l'antic càmping Bahía

En el recinto ferial del antiguo camping Bahía / Dans l'ancien camping Bahia / At the fairgrounds

CAT Fires i barraques

ES Ferias y barracas

FR Foires d'attractions

EN Fairs and funfair area

#### 21.30 h, des de la plaça del Teatre fins a la Ciutadella

A las 21.30 h, desde la plaza del Teatro hasta la Ciutadella / À 21.30h, de la place du Teatre jusqu'à la Ciutadella / At 9.30 p.m., from Teatre square to the Ciutadella

CAT Correfoc, a càrrec d'Els Senyors del Foc

CAT Correfoc (espectáculo de fuego itinerante) a cargo de Els Senyors del Foc

CAT Correfoc, (spectacle itinérant de feu) avec Els Senyors del Foc

CAT Correfoc, (fire road show) by Els Senyors del Foc

Recorregut / Recorrido / Itinéraire / Itinerary: plaça del Teatre - plaça de l'Empordà - carrer de Girona - carrer de l'Escorxador - carrer de Tarragona - carrer de la Mainada - carrer del Castell de la Trinitat - carrer de Lluís Companys - carrer de Sevilla - Ronda Miquel Oliva Prat - Ciutadella.

Normes de seguretat / Normas de seguridad / Normes de sécurité / Safety rules: www.rosescultura.cat

#### 22 h, plaça de Frederic Rahola

En la plaza de Frederic Rahola / Sur la place Frederic Rahola / In Frederic Rahola Square

CAT Havaneres, amb el grup Boira

ES Habaneras, con el grupo Boira

FR Havaneras, avec le groupe Boira

EN Habaneras, by Boira group

#### 23 h, barraques de Festa Major (antic càmping Bahía)

En el recinto ferial del antiguo camping Bahía / Dans l'ancien camping Bahia / At the fairgrounds

CAT Música: Clima + Orquestra Maribel

ES Música: Clima + Orquestra Maribel

FR Musique: Clima + Orquestra Maribel

EN Music: Clima + Orquestra Maribel

### 15/08/2022

#### 8 h, pels carrers de la vila

Por las calles de Roses / Dans les rues du centre ville / Along the town streets

CAT Matinades de Festa Major, a càrrec de la Colla Gegantera de Roses

ES Madrugadas de Fiesta Mayor, a cargo de la Colla Gegantera de Roses

FR Matinées de Fête Patronale, avec la Colla Gegantera de Roses

EN Local Summer Festival morning calls, by Colla Gegantera de Roses

#### 10.30 h, pels carrers de la vila

Por las calles de Roses / Dans les rues du centre ville / Along the town streets

CAT Cercavila amb els Gegants de Roses

ES Pasacalles con los Gigantes de Roses

FR Défilé avec les Géants de Roses

EN Parade with Roses Giants

### 15/08/2022

#### 12 h, Teatre Municipal

En el Teatro Municipal / Au Théâtre Municipal / At the Municipal Theatre

CAT Acte de concessió de la Dracma de Plata de Roses

ES Acto de concesión del Dracma de Plata de Roses

FR Acte de concession du Dracma d'Argent de Roses

EN Concession of Roses Silver Drachma

#### 18 h, des de la Ciutadella

Desde la Ciutadella / Dès la Ciutadella / From the Ciutadella

CAT XXVI Trobada Gegantera

ES XXVI Encuentro de Gigantes

FR XXVI Rencontre de Géants

EN XXVI Giants Meeting

Recorregut / Recorrido / Itinéraire / Itinerary: Ciutadella - passeig Marítim - Rambla Riera Ginjolars - carrer Tarragona - carrer Girona - Rambla Riera Ginjolars - carrer Doctor Pi i Sunyer - Av. de Rhode - Ciutadella

#### 19 h, recinte firal de l'antic càmping Bahía

En el recinto ferial del antiguo camping Bahía / Dans l'ancien camping Bahia / At the fairgrounds

CAT Fires i barraques

ES Ferias y barracas

FR Foires d'attractions

EN Fairs and funfair area

#### 21.30 h, Ciutadella

En la Ciutadella / À la Ciutadella / In the Ciutadella

CAT Visita teatralitzada amb Focs de Festa Major (en català)

Informació i inscripcions: Ciutadella Tel. 972 15 14 66 patrimoni@roses.cat

ES Visita teatralizada y fuegos de artificio (en catalán)

Información e inscripciones: Ciutadella Tel. 972 15 14 66 patrimoni@roses.cat

FR Visite théâtrale el feux d'artifice (en catalan)

Informations et inscriptions. patrimoni@roses.cat - Tel: 972 15 14 66.

EN Theatrical visit and fireworks (in catalan language)

Information and registration: patrimoni@roses.cat or Tel. 972 15 14 66

#### 22 h, passeig Marítim

En el paseo marítimo / Sur la promenade maritime / On the sea promenade

CAT Ball amb Yo suspendí EGB

ES Baile con Yo suspendí EGB

FR Bal avec Yo suspendí EGB

EN Dance by Yo suspendí EGB

#### 23 h, espigó de la platja de la Punta

En el espigón de la playa de la Punta / Sur la jetée de la plage de la Punta / On the seafont

CAT Focs artificials

ES Fuegos de artificio

FR Feux d'artifice

EN Fireworks

#### 23.15 h, passeig Marítim

En el paseo marítimo / Sur la promenade maritime / On the sea promenade

CAT Ball amb Yo suspendí EGB

ES Baile con Yo suspendí EGB

FR Bal avec Yo suspendí EGB

EN Dance by Yo suspendí EGB

#### FIRES D'ATRACCIONS

FERIAS DE ATRACCIONES / FÊTE FORAINE / AMUSEMENT FAIRS

CAT Les fires estaran obertes del 6 al 15 d'agost. El dia 9 d'agost es realitzarà el «Dia del nen» (tiquets amb un 50 % de descompte) i el «Dia de les fires sense soroll» (per facilitar l'estada a la fira a les persones amb hipersensibilitat auditiva).

ES Las ferias estarán abiertas del 6 al 15 de agosto. El día 9 de agosto se realizará el "Día del Niño" (tickets con un 50% de descuento) y el "Día de las ferias sin ruido" (para facilitar el acceso a las personas con hipersensibilidad auditiva)

FR Les foires seront ouvertes du 6 au 15 août. Le 9 août sera le «Jour de l'enfant» (prix au 50%) et le jour des «Foires sans bruit» (pour les personnes avec hypersensibilité auditive)

EN The fairs will be open from August 6th to 15th. August 9th will be "Children's Day" (tickets with a 50% discount) and "No-Noise Fair Day" (for people with hearing hypersensitivity).

# BARRAQUES DE ROSES

## 10 - 15 AGOST 2022. RECINTE FIRAL

10 D'AGOST. 23 H  
LOS40 ON TOUR

11 D'AGOST. 23 H  
COTTON'S ROSES  
SERIAL KILLERZ

12 D'AGOST. 23 H  
ROBA ESTESA  
GERTRUDIS

13 D'AGOST. 23 H  
THE TYETS  
LA FÚMIGA

14 D'AGOST. 23 H  
CLIMA  
ORQUESTRA MARIBEL

[www.roses.cat](http://www.roses.cat)

